



**Séance ordinaire du comité exécutif  
du mercredi 29 août 2007**

**ORDRE DU JOUR ADOPTÉ**

**10 – Sujets d'ouverture**

Ordre du jour

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

## 20 – Affaires contractuelles

Appel d'offres public

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,  
Direction des Muséums nature de Montréal* - 1070185004

Rejeter la soumission reçue relativement au projet « Aménagement d'aires pour enfants et familles (Aires de jeux et autres) sur le site de l'Insectarium et du Jardin botanique de Montréal » - #Projet : JAR-0715 - vu la hausse substantielle des coûts et autoriser le lancement d'un nouvel appel d'offres avec des modifications au projet (Décision #CE07 0682) - Muséums nature de Montréal

Appel d'offres public

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles* - 1074711003

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour l'exécution de travaux d'aménagement des espaces de l'entrepôt situé au 3444, boul. St-Joseph Est (bât. 4397) - montant approximatif de 110 000\$ - contrat 12251

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG *Affaires corporatives , Direction des technologies de l'information* - 1074295002

Attribuer un contrat à la compagnie Computer Associate pour le renouvellement des services de support et de maintenance de licences d'utilisation des produits C.A. pour la période du 30 septembre 2007 au 30 mars 2008 au montant de 126 607,69 \$ taxes incluses.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE *Police , Direction de l'administration* - 1073997006

Conclure avec la firme Électronique sécurité Thomas Ltée, une entente cadre d'une durée de 3 ans pour la fourniture de souliers et bottillons de patrouille pour les agents de police du SPVM suite à l'appel d'offres public #07-10433 - 3 soumissionnaires

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG *Sécurité incendie de Montréal , Direction du support administratif et technique* - 1073190002

Approuver l'addenda au contrat de service octroyé à Bell Mobilité Radio inc afin de maintenir le support de l'infrastructure de radiocommunication véhiculaire du système de gestion des interventions du Service de sécurité incendie de Montréal en augmentant la durée d'une période de deux mois aux mêmes termes et conditions, pour un montant maximum de 109 312 \$ toutes taxes incluses

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,  
Direction des Muséums nature de Montréal - 1070461005*

Octroyer un contrat d'exécution de travaux à l'Alliance des musées d'histoire naturelle du Canada pour l'entretien, les réparations, le démontage et le transport de l'exposition « Attraction fatale » du 4 au 15 septembre 2007 au Biodôme de Montréal - 1 soum. - 75 925 \$, incluant les taxes

Contrat de construction

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,  
Direction des grands parcs et de la nature en ville - 1070190005*

Octroyer un contrat à Hubert Blanchette Inc. au montant de 205 679,75 \$ pour l'exécution des travaux de restauration du Pavillon des Marais dans le parc-nature de la Pointe-aux-Prairies - Soumission 07-6195 (deux soumissions) - autoriser une dépense de 205 679,75 \$, taxes incluses.

Contrat de services professionnels

CE *Infrastructures / transport et environnement , Direction de la réalisation des travaux -  
1073855001*

Approuver les conventions et retenir les services professionnels des quatre firmes suivantes (contrats cadre): - Tecsuit Inc. (450 000 \$), SNC-Lavalin Environnement Inc. (350 000 \$), Les Laboratoires Shermont Inc. (250 000 \$) et Dessau-Soprin Inc. (150 000 \$) afin de réaliser les études géotechniques et environnementales requises pour différents projets de construction, de rénovation d'infrastructures et d'aménagement qui seront réalisés au cours des années 2007 et 2008 par les services corporatifs ou les arrondissements - Appel d'offres public 07-10441 (12 soumissionnaires).

*Territoire(s) concerné(s) :* Ensemble du territoire - Agglomération

Entente

CG *Police , Direction de l'administration - 1071760003*

Renouvellement du contrat de service avec la Société de l'Assurance automobile du Québec (SAAQ) afin d'autoriser le Bureau du taxi et du remorquage du Service de police de la Ville de Montréal à agir comme mandataire de la SAAQ en matière de permis et immatriculation.

Entente

CG *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction de la planification du développement du  
territoire - 1071180005*

Approuver une modification à l'entente 2005-2006 entre la Ville et le Centre d'intervention pour la revitalisation des quartiers (Convercity) afin d'étendre le programme «Commercity» à l'ensemble du territoire de l'agglomération de Montréal durant l'année 2007-2008 - dépense de 90 000 \$.

*Territoire(s) concerné(s) :* Ensemble du territoire - Agglomération

Immeuble - Aliénation

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1061027010

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville vend à madame Elvira Di Feo et monsieur Costantino Percio, le lot 3 899 883 du cadastre du Québec, moyennant la somme de 3 000 \$ plus les taxes, si applicable.

*Territoire(s) concerné(s) :* Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles  
*District(s) :* Rivière-des-Prairies

Subvention - Contribution financière

CE Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Bureau de la directrice générale adjointe - 1070390003

Approuver une contribution financière non-récurrente de 4 000 \$ à Union United Church, pour l'événement qui aura lieu le 22 septembre 2007, dans le cadre des activités soulignant le 100ième anniversaire de cette congrégation.

Contrat de services professionnels

CG Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction générale adjointe - 1071231024

Approuver une convention de services professionnels entre la Ville et la Société du Havre de Montréal afin de réaliser l'avant-projet détaillé relatif à la phase 1 du réaménagement de l'autoroute Bonaventure et autoriser une dépense de 7 173 156\$ incluant taxes.

*Territoire(s) concerné(s) :* Le Sud-Ouest  
Ville-Marie  
*District(s) :* Peter-McGill  
Saint-Henri - Petite-Bourgogne - Pointe-Saint-Charles  
*Sommet :* Chantier 1.1.1 - Centre de Montréal - Havre de Montréal  
*Contrat de ville :* Ch. 4 - Sect. 4.1 - Les projets structurants  
*Projet :* Sommet de Montréal

Contrat de services professionnels

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction générale adjointe - 1071231028

Octroyer un contrat de services professionnels de 98 000 \$ incluant taxes à la Société du Havre de Montréal pour la mise en place des conditions et outils pour promouvoir le développement du Havre et son plan d'accessibilité..

## 30 – Administration et finances

Approbation des recommandations des comités et commissions

CM Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel - 1070119005

Dépôt au conseil municipal de la réponse du comité exécutif au rapport de la Commission permanente du conseil municipal sur les finances, les services administratifs et le capital humain sur le Bilan 2005 et le plan d'action 2006 du programme d'accès à l'égalité en emploi

Budget - Autorisation de dépense

CE Infrastructures / transport et environnement , Direction des transports - 1063453002

Autoriser une dépense de 90 000 \$ pour payer la part de la Ville pour les études (étape 1) du projet de services ferroviaires passagers entre le centre-ville, l'Aéroport international Montréal-Trudeau et l'Ouest de l'île.

*Sommet :* Chantier 1.4.3 - Transport - Accès-aéroport Dorval  
*Contrat de ville :* Ch. 3 - Sect. 3.2.2 - Infrastructures stratégiques / Le transport des personnes  
*Projet :* Plan de transport

Budget - Taxe / Compte

CE Ville-Marie , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1074400049

Autoriser le remboursement de la taxe foncière à True North Properties Ltd, pour le lot 3 059 134 dans le cadre du projet résidentiel Cours Chaboillez.

*District(s) :* Peter-McGill

Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Affaires corporatives , Cabinet du maire et du comité exécutif - 1074344008

Autoriser le déplacement de madame Francine Sénécal, vice-présidente du comité exécutif, du 4 au 7 septembre 2007, afin de participer à la deuxième rencontre annuelle du Forum: "Gender Equality and Government in the American Forum" à Atlanta, Georgia.

*Territoire(s) concerné(s) :* Ensemble du territoire - Ville centrale

## 40 – Réglementation

Règlement - Adoption

CE *Infrastructures / transport et environnement , Direction des transports* - 1060541030

RASOP - Approuver le règlement intitulé Règlement modifiant le Règlement intérieur du comité exécutif sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés (RCE 02-004) afin de permettre une délégation au chef de la division ponts et tunnels quant à l'approbation de décharge de responsabilité demandée par les compagnies ferroviaires dans le cadre d'inspections sur leur emprise

*Projet :* Mise en oeuvre de la RASOP

## 50 – Ressources humaines

Cessation d'emploi

CE Police , Direction de l'administration - 1074714002

Mettre fin à l'emploi d'une brigadière scolaire permanente pour raison de santé.

Cessation d'emploi

CE Police , Direction de l'administration - 1074714003

Mettre fin à l'emploi d'un brigadier scolaire permanent pour raison de santé.

Cessation d'emploi

CE Police , Direction de l'administration - 1074714001

Mettre fin à l'emploi d'un brigadier scolaire surnuméraire pour raison disciplinaire.

Nomination

CE Police , Direction de l'administration - 1074638008

Nommer en vue de permanence monsieur Sylvain Sauvageau à titre d'agent de stationnement à la Section de l'application des règlements du stationnement du SPVM.

## 70 – Autres sujets

Levée de la séance

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Levée de la séance